

Palmaffe 71, I.
arolinent. 25.
106. Jrl. A.
st. 71. Frau
ist. Kirchhof 7.
v. Thaden, gr.
d. Frau John.
l. A. Laberenz;
rl. Dammann;
pinnerci: Frau

erweitwten.
hiesigen Wein.
25. November
zum Ankauf
nte Seefahrer-
n von anderen
Bestimmungen
Stift von den
e Geschenk von

genießen und
traße 4. Ver-
Behn und M.

ahre 1850 von
nglich nur für
er Bürgerwehr
nd später dahin
Voraussetzungen

ich dem weniger
iche Pension zu
Direction: G.
au, Protocoll
Dr.

spilge. (Ge-
n hat sich die
Kast fallender
n Niederkunft,
Berein Unter-
zu erwartenden
müßiges Werk,
unere Stadi-
ihren Gatten
r gerettet. Er
s Damen und
ten gedruckten
Präsidentin zu

streich-Damen:
au Thau, gr.
Wülfenst. 27,
r den Welter-
Secretaire und

Genossenschaft,
t. seinen Mit-
ordnungen zu ge-
heime ein Ein-
nmantheits eine
eigenschaft bis
Erreichung der
stlichen Betrag
vorhand ist ein
aus 5 Personen
d: G. Voppe,
F. A. Möller,
Assistent. —

Einwohner.
eife (geboren
ründet worden
lministratoren
sth v. Thaden),
J. Syndicus
iltingeistliche
nstitution (Ge-
re Zeile). Im
ingen bekannt,
bung kommen.
jedene Klassen
fen, kommt die

Ein Paragraph der Stiftung bestimmt: „Sollten über kurz oder lang Nachkommen meines Vaters Heinrich Zeile, weiland Prediger der Heiligengeistkirche hieselbst, die von ihm abstammten, in eine solche Lage kommen, daß sie auf die eine oder andere Klasse der Vermächtnisse gerechten Anspruch machen können, so haben sie, wie es billig ist, vor allen Anderen den Vorzug, doch nur in dem Fall, wenn sie in Altona oder doch in den Herzogthümern Schleswig-Holstein, der Herrschaft Pinneberg und Grafschaft Ranzau wohnen.“

Zollamt, Agl. preuß. Haupt-, zu Ottenen mit der Zollabfertigungsstelle am Altonaer Bahnhofe und Gerichtskosten-Erhebungsstelle in Altona, Allee 150 c. Bei dem Hauptamt Ottenen und der Abfertigung am Bahnhofe wird Keinen und bei letzterer auch baumwollenen Garn nach den Staffelsollätzen verzollt.)

Ober-Zoll-Inspector: Justizrath Lübau. Haupt-Amts-Rendant: Rechnungs-Rath Meyer. Haupt-Amts-Controleur: Timmermann. Vorsteher der Zollabfertigungsstelle am Altonaer Bahnhofe: Zollverwalter Lutz. Steuer-Inspector Mehlenthin. Vorsteher der Specialbestelle des Haupt-Amts: Steuer-Inspector Kallähne. Haupt-Amts-Assistenten: Albrecht, Andrews, Brauer, Delleßen, Dobrn, v. Frischer-Benzon, Gerber, Görner, Hartmann, Helling, Holmeier, Horn, Horst, Kraft, Lange, Lehmann, Loosje, Marr, Meier, Meyer, Riese, Peters, Petersen, Ringel, Bloog, Ramm, Rittersdorf, Runge, Schmidt, Sievers, Soemer, Sonder, Stodtisch, Stöden, Wahl, Westphalen. Aufseher im Revisionsdienst: Amus, Beder, Biel, v. Böttcher, Caspari, Feilert, Gärtner, Gerlach, Gölgen, Gorges, Grabow, Griebel, Grunwald, Haack, Hamborf, Hellwig, Henschel, Herbit, Hollersen, Hufelid, Jäger, Jösch, Jürgens, Kuhl, Lehfeldt, Lucht, Neelsen, Riß, Road, Rußbaum, Pagels, Peters, Prahl, Prüssing, Schrader, J. G. H. Schulz, Stoll, Seel, Stieh, Stoecker, Kamfus, Zamm, Zams, Timmermann, Tende, J. Voigt, Wülfel. Hauptamtsdiener: Behrmann, Eisner, Mangels, Möller, Wagner,

Wilttermann, Wiefendorf, Wulf. Vollziehungsbeamte: Neumann, Nadeloff, Wichmann.

Assistentur am Lobusch, ermächtigt zur Eingangsabfertigung von Waaren bis zu 25 Pfund. Hauptamts-Assistent: Lühz; Revisions-Aufseher: Anders.

Expeditionszeit: in den Monaten März bis September von 7—12 Uhr Vormitt., 1 1/2—5 Uhr Nachmitt., in den Monaten October bis Februar von 7—12 Uhr Vorm., 1—7 Uhr Nachmittags.

Bei der Gerichtskosten-Erhebungsstelle in Altona, Allee 150, von 8—12 Uhr Vormitt.

Verkauf von Stempel-Materialien beim Hauptamt: Vormitt. von 8—12 Uhr und Nachmittags von 2—5 Uhr. — Stempel-Distributoren: Stadtsecretair Rhode und Polizei-Assistent Haderer in Altona.

Neben-Zollamt I vor Ottenen (Rainweg.) Unbeschränkte Hebe-Befugniß, Begleitchein-Befugniß, Abfertigung auf Declarationscheine, befugt zur Abfertigung von Waaren gegen Salzabgaben-Donification. Einnehmer: Zoll-Controleur Engelbrecht. Assistenten: Raichmann, Schüster, Tiedje. Revisions-Aufseher: Beer, Knochen, Neumann. Amtsdiener: Brader.

Neben-Zollamt I zu Altona (Holstenstraße.) Wie vorstehend. Ferner befugt zur Abfertigung des mit dem Anspruch auf Steuervergütung ausgeführten inländischen Bieres und Branntweins. Einnehmer: Zoll-Verwalter Zamm. Assistenten: Berg, Riedert, Volkerts. Revisions-Aufseher: F. J. Böttcher, Jähnde, Kossichle, Vorenzen, Pries. Amtsdiener: Stief.

Neben-Zollamt II zu Altona (Langenfelderstraße.) Befugt zur Erhebung des Eingangszolles für Waaren bis zu 75 M. Zollbetrag in einer Sendung; für eingehendes Vieh unbeschränkte Hebe-Befugniß. Einnehmer: Berlin. Revisions-Aufseher: Krüger.

Aufsichts-Personal. Ober-Grenz-Controleur: Schmidt. Perittene Grenz-Aufseher: 1. Fuß-Aufseher: 60.

Adressbuch der Stadt Ottenen.

Magistrat.

- | | |
|---------------------------------|---------------------------|
| 1) Bürgermeister P. M. Weiden. | 3) Stadtrath J. G. Lange. |
| 2) Beigeordneter F. C. Jürgens. | 4) „ J. G. F. Winter. |
| | 5) „ Dr. jur. R. Hönig. |

Das Stadtverordneten-Collegium:

- | | | |
|---------------------------------|-------------------------|---------------------------------|
| 1) Bürgerworthalter: A. Voppen. | 5) J. G. J. Beder. | 9) D. Michaelssen. |
| 2) Stellvertreter: C. G. Tödt. | 6) F. Marthinsen. | 10) F. Streich. |
| 3) A. Starckjohann. | 7) A. F. Timmermann. | 11) W. Gloede. |
| 4) A. Brindmann. | 8) J. D. Henningsmeier. | 12) Polizeidirector G. Jürgens. |

Die Sitzungen der städtischen Collegien finden in dem Hause Mottbekerstraße 13, 2. Etage, Statt.

Städtische Bureau's. Stadtsecretariats-Bureau: Mottbekerstraße 13, Zimmer 5 u. 9. Stadtsecretair Th. Wendorf; Bureaugehülfen: G. Dupp, H. Brandt; Stadtdiener: J. P. Scheffler. — Stadtcasse: daselbst Zimmer 3, geöffnet Vormittags von 9—1 Uhr, Stadtcassirer: J. P. Koop; Buchhalter: H. J. Paulsen; Registerreiber: Th. Jacobs; Steuerammler: H. Strud und J. P. Eberbrod; Excentor und Cassenbote: J. G. V. Voller. — Stadtbauamt: Petersstraße 3, geöffnet Vormittags von 11—1 Uhr. Stadtbauamtsdiener: vacat; Zeichner und Bauconducteur: Heilmann; Stadtbauaufseher: H. Behnde; Bureaugehülfe: J. D. Hertwig. — Polizei-Bureau: Mottbekerstraße 13, Zimmer 4. Polizeisecretair: Chr. Kiel, Polizeigeholfen: A. Muml. Ranglist: L. Böge. — Melde- und Personalkanzlei: Bureau daselbst Zimmer 2. Vorsteher: vacat; Bureaugehülfe: A. Ehlers.

Commissionen.

Armen-Commission. Stadtrath Dr. Hönig. Stadtverordnete: Beder, Marthinsen, Streich, Jürgens. Hinzugezogene Bürger: C. L. Warnede, C. Vork, H. A. Langer, C. A. G. Hoben, P. Eshorn. Armenarzt: Dr. L. Grot. Sitzungen der Armen-Commission: Donnerstags Nachmittags 5 Uhr im Bureau.

Bau-Commission.

Stadtrath G. Lange. Stadtverordnete: Bürgerworthalter A. Voppen, A. F. Timmermann, H. Michaelssen, Henningsmeier. Hinzugezogene Bürger: C. Lohse, J. G. Peters, J. G. Pind, W. Rod. Berathendes Mitglied: Stadtbauamtsdiener. Regelmäßige Sitzungszeit: Montag Abends um 7 Uhr. Stadtbauamt: Petersstraße 3 I. Bureaustunden: Vormitt. v. 9—12 Uhr, Nachmitt. v. 3—6 Uhr. Sprechstunden des Stadtbauamtsdiener: von 10—12 Uhr.

Brand-Commission.

Stadtrath Lange. Stadtverordnete: Streich, Beder, Henningsmeier. Hinzugezogene Bürger: C. Lohse, H. Sievers, F. Norden.

Einquartierungs-Commission.

Stadtrath Winter. Stadtverordnete: Marthinsen, Starckjohann. Hinzugezogene Bürger: Chr. Janßen, A. Rod.

Finanz-Commission.

Stadträthe Winter und Dr. Hönig. Stadtverordnete: Gloede, Brindmann, Tödt, Starckjohann. Hinzugezogene Bürger: B. G. Pagels, C. A. Wriedt jr., Piening.

Die hädftischen Steuern find folgende:

A. Grundfteuern.

1) Gebäudefteuer im Betrage von jährlich $\frac{1}{4}$ pSt. des Brandcaffen-Werthes fämmtlicher im Stadtgebiete belegenen Gebäude, welche ertragsfähig find.

2) Landfteuer im Betrage von jährlich 13 M. 73 S für den Hektar ($2\frac{1}{4}$ S für die Tonne Landes) der Ländereien füblich des Kreuzweges und der Weiden nördlich deffelben und im Betrage von jährlich 4 M. 58 S für den Hektar ($\frac{2}{3}$ S für die Tonne Landes) der übrigen Ländereien. Jedoch werden die an öffentlichen Straßen und Fußfteigen im inneren Orte belegenen Ländereien in einer Tiefe von 57,3143 m. (200 Fuß Hbg.) nicht zu diefer Steuer, fondern zu der nachfolgenden

3) Trottoirfteuer herangezogen. Diefelbe beträgt für die obengedachten Ländereien, fofern fie an der Straße liegen, jährlich 35 S für das m. (1 S für den Fuß) und fofern fie an einem Fußwege liegen jährlich 9 S für das m. (3 S für den Fuß) der Front.

4) Stielfteuer im Betrage von jährlich 1 M. 5 S für das m. (3 S für den Fuß) der Länge des Stiels, fo wie daffelbe an einem Grundftück vorüberführt. Die Steuer beginnt, fo bald das betreffende Stiel der öffentlichen Benutzung übergeben ift. Diefte Steuer muß durch einmalige Zahlung von 21 M. für das m. (2 S für den Fuß) abgelöst werden, a. wenn ein fteuerpflichtiges Grundftück verkauft wird, für die ganze befteuerte Front, b. wenn ein Neubau auf einem fteuerpflichtigen Grundftück errichtet wird, für die Front des Gebäudes.

B. Perfonliche Steuern.

5) Miethfteuer im Betrage von jährlich 10 pSt. der Mieth, oder des Miethwerthes fämmtlicher Gebäude, fofern fie nicht während eines ganzen Kalenderjahres unbewohnt geblieben find. Die Steuer ift zu entrichten von dem Miether oder Befitzer (Benutzer) des Gebäudes; doch haftet dafür der Gebäude-Eigenhümer, von welchem fie, fo bald fie im Rückftande gelaffen ift, eingezogen wird. Es wird beabfichtigt, die Miethfteuer demnächst in eine Realiaft umzuwandeln.

6) Einkommenfteuer. Diefelbe beträgt jährlich bei einem Einkommen von:

450—559 M. = 7 M. 80 S	1500—1799 M. = 33 M.
600—749 „ = 11 „ 70 „	1800—2099 „ = 39 „
750—899 „ = 15 „ 60 „	2100—2399 „ = 45 „
900—1049 „ = 19 „ 20 „	2400—2699 „ = 51 „
1050—1199 „ = 22 „ 80 „	2700—2999 „ = 57 „
1200—1499 „ = 27 „ — „	3000 M. und mehr $\frac{1}{2}$ pSt.

Die Veranlagung zu den perfonlichen Steuern wird auf Grund der Angaben vorgenommen, welche jeder Einwohner auf einem ihm überfandten „Selbftfchätzungs-Bogen“ über Mieth und Einkommen macht. Wo keine oder eine unrichtige Selbftfchätzung vorliegt, veranlagt die Commiffion nach eigenem Ermeflen. Beschwerden über die Veranlagung find zu richten an die Finanz-Commiffion, die hädftischen Collegien, die königl. Regierung zu Schleswig, das Oberpräfidium zu Schleswig. — Die Kreis- und Provinziallaften werden aus der Stadtkaffe abgehalten. — Es fteht die Einführung eines neuen Gemeinde Steuer-Regulativs bevor.

Gefundheits-Commiffion. Bürgermeister Bleiden.

Stadtvorordnete: Zimmermann, Henningsmeier.
Hinzugezogene Bürger: F. Döring, J. W. Hofsten.
Polizeiarzt: Dr. H. Ohlen.

Schul-Commiffion. Bürgermeister Bleiden, Stadtrath Winter.

Stadtvorordnete: Hohen, Streich, Födt.
Von der Kirche: Hauptpfarrer Propst Neelsen, Pfarrer Rähler.
Hinzugezogene Bürger: A. Hanfen, G. H. Meyer.
Schuldirector: Strechow.

Siegenhaus-Commiffion. Stadtrath Dr. Hönig.

Stadtvorordneter Becker.
Hinzugezogene Bürger: G. Th. Warnede.
Siegen-Station: Arzt: Dr. med. Cäfer. Oeconom C. Mebe,

2. Bornstraße.

Schätzungs-Commiffion für 1880/81. Stadtrath Winter.

Gedächtniß von den hädftischen Collegien: C. Borch, C. F. Norden.
Von der Finanz-Commiffion: Stadtvorordnete Marthienfen und A. F. Zimmermann.
von den Genäßen: D. C. F. Brandt, F. Geerhold, A. Pahlau, W. L. Meyer, J. H. Schmalfeldt.

Standesamt. Standesbeamter: Bürgermeister Bleiden.

Bureaugehülfe: A. Peters.
Das Bureau des Standesamts, Flottbekerstraße 13, Zimmer Nr. 6, ift an den Wochentagen geöffnet von 8 bis 10 Uhr Morgens.

Waisenrath. Stadtrath Lange.

Stadtvorordnete: Brindmann und Jüregens.
Hinzugezogene Bürger: C. Beckmann, P. Edhorn, J. J. Hinrichs, Th. Lundius.

Das Polizeiamt für Ottenfen, mit Ausnahme von Neumühlen, Flottbekerstraße 13, Zimmer Nr. 4. Polizei-Chef: Bürgermeister Bleiden; Polizei-Commiffar: Chr. Kiel; Polizei-Gevollmächtigter: Mund; Polizei-arzt: Dr. med. Genop; Oberpolizei-Sergeant: H. C. Wendt; Polizei-Sergeanten: F. Tichope, C. Stegmann, P. J. Küß, J. W. Gefchillen und W. B. Niedorf; Gefangenenwärter: C. Mebe; Feldhüter: F. Hinrichfen.

Schiedsmanns-Remter. Nach der Schiedsmannsordnung v. 29. März 1879 können Diejenigen, welche über vermögensrechtliche Ansprüche in Streit

gerathen find, und müffen Diejenigen, welche wegen einer nur auf Antrag zu verfolgenden Beleidigung oder Körperverletzung klagen wollen, die gütliche Auseinanderlegung durch Vermittelung des Schiedsmannes verfuchen. Zu diefem Zweck find in Ottenfen folgende Schiedsmanns-Remter eingerichtet worden.

Schiedsmanns-Amt I für die Straßen: Arnoldstraße, am Born, 1. u. 2. Bornstraße, gr. u. kl. Brunnenstraße, Donnerstraße, Erdmannstraße, Gulenstraße, Fühders Allee, Flottbekerstraße, Oeuberg, holländifche Reihe, Holtenstraße, Hörmannstraße, bei der Kirche, Kirchentwiete, Marktplatz, Meinholtstraße, Moltkestraße, Mühlenbamm, Neumühlen, Neumühl, Kirchweg, Ohlenstraße, Allee, Dthmarif, Kirchweg, Papenstraße, Pfug, Reibbahn, Rothstraße, Sophienstraße, Steinberg, Sternstraße, Winteltwiete.

Schiedsmann: W. Oeode, Flottbekerstraße 40.

Stellvertreter: G. W. Vening, Flottbekerstraße 30.

Schiedsmanns-Amt II für die Straßen: Beim Altonaer Kirchhof, Bahnenfelder Kirchweg, Bahnenfelder Steinbamm, Bahnenfelder Straße, Bornlampweg, Hohes Feld, Jiebeckstraße, Kreuzweg, Lagerstraße, Neuerweg, Vinneberger Chaussee, Kadertwiete, Kainweg, Wöldersstraße, Weidmannstraße.

Schiedsmann: A. Hanfen, Bahnenfelderstraße 143.

Stellvertreter: Chr. Friedrichfen, Bismardstraße 2.

Schiedsmanns-Amt III für die Straßen: Bismardstraße, gr. u. kl. Carlstraße, am Felde, Hohenef, Kurzstraße, Koboldstraße, Petersstraße, gr. u. kl. Radenstraße, gr. u. kl. Reinfstraße, Teichstraße.

Schiedsmann: C. Krenemann, holländifche Reihe 10.

Stellvertreter: P. W. A. Edhorn, Bahnenfelderstraße 95.

Anträge auf Schiedsverfuche find im Bureau des Schiedsmanns-Amtes, Flottbekerstraße 13, Zimmer No. 5 in den Vormittagsstunden von 9—1 Uhr schriftlich einzureichen oder mündlich zu Protokoll zu geben. Termine zur Schiedsverhandlung für die Schiedsmannsbezirke 1—3 finden regelmäßig bezw. am ersten Montag, Dienstag und Donnerstag im Monat ftatt.

Öffentliche Schulen.

Die Schul-Commiffion (siehe oben) ift nach dem Regulativ vom 5. Mai 1875 dem Magistrat untergeordnet und hat die Schulen zu beaufichtigen bezw. die Anordnungen und Befchlüsse hinfichtlich derfelben vorzubereiten. Eine Subcommiffion derfelben, die Schul-Sub-Commiffion, beaufichtigt den Schulbefuch. Mitglieder: Stadtrath Winter, Vorigenfen; Pfarrer Rähler. Hinzugezogene Bürger: A. Hanfen und G. Meyer. Der Commiffion ftehen 10 Schulpfleger zur Seite.

Schulinfpection: Hauptpfarrer Propst Neelsen beaufichtigt die Privat- und hädftischen Mittelfchulen. Pfarrer Rähler beaufichtigt die hädftischen Volkfchulen zugleich mit dem Magistrat.

1. Städtische Mittelfchulen, Rothstraße.

Director: Baitor a. D., A. G. Strechow.

a. Mittelfchule für Knaben, Rothstraße 24.

Lehrer: Dr. phil. D. Scholz, W. Harms, Dr. phil. H. Siegelichmidt, A. Hoffmann, F. W. F. Schulze, J. C. Möller, L. Bonin, W. Hohenstein. Die Schule foll zu einer Realfchule II. Ordnung entwickelt werden; fie hat jezt außer den beiden Vorkursklassen 5 Klassen, Prima fehlt noch.

b. Höhere Töchterfchule, (Mittelfchule für Mädchen), Rothstraße 24

Lehrerinnen: Fräul. H. Heyder, Fräul. R. v. Jaström, Fräul. H. Fühler, Fräul. J. Heyn, Frau A. Fühler und Lehrer H. Gutmann. Das Schulgeld beträgt für die 1. Classe der Knabenfchule 72 M. jährlich, für die 2. Classe 60 M., für die 3. Classe 48 M. und für die 4., 5. und 6. Classe je 36 M.; für die 1. Classe der Mädchenfchule 60 M. jährlich, für die 2. Classe 48 M. und für die 3., 4., 5. und 6. Classe je 36 M. Vorkurs hat die höhere Töchterfchule nur 5 Klassen: Pedell: H. H. Langhein.

2. Städtische Bürgerfchulen.

a. Bürgerfchule für Knaben, gr. Brunnenstraße 134.

Vorfeher: C. Chriftianfen; Hauptlehrer: H. C. Lüd und J. H. Heins; Lehrer: J. H. E. Stender, F. H. M. Gies, F. Schmalfeldt und Tralau. — Pedell: G. H. Magerkurth.

b. Bürgerfchule für Mädchen, Bei der Kirche.

Vorfeher: C. Frede; Hauptlehrer: A. Stahmer und A. Schmidt; Lehrerinnen: Fräul. Gabn, Fräul. T. Schulze, Fräul. M. Jachariae, Clara Schulze und Handarbeitslehrerin Fräul. Pedersen. — Pedell: . . . Das Schulgeld beträgt für alle Classen 16 M. pro Jahr, für Auswärtige 24 M.

3. Freifchulen, im Schulgebäude an der Lagerstraße.

a. Knabenfreifchule, Lagerstraße 51.

Vorfeher: H. W. S. Keller; Hauptlehrer: C. Binderich und Willhöft; Lehrer: Stange, Jenfen I, Jenfen II, Andrejen und Schnittger.

b. Mädchenfreifchule, Lagerstraße 51.

Vorfeher: A. C. Ruge; Hauptlehrer: F. Beckmann; Lehrer: J. F. Lindemann, H. P. Jels, W. A. F. Bogler, Wulf; Lehrerinnen: Fräul. Boed und Handarbeitslehrerin Fräul. Krennftich. Pedell: W. H. Schweim.

Die Baur'sche Warteifchule, Rothstraße 98, hat ihre Wirkfamkeit am 30. Mai 1870 begonnen.

Direction: Hauptpfarrer Propst Neelsen, Stadtrath Winter, Kammerath Schlotfeldt, General-Agent A. Hanfen und Privatier C. Borch. — Hausmutter: Frau Gise Kamp; Lehrerin: Fräul. Bertha Grovsmöhl; Gehülfin: Fräul. Ida Kamp (provisorisch). Die Aufsicht führen: Frau Gyting, Fräul. Gamel,

r auf Antrag
r, die gültige
r suchen. Zu
r eingetragen

e, am Born,
r, Erdmann-
r, holländische
viete, Markt-
n, Neumühl-
straße, Pflug,
Winkelviere.

aer Kirchhof,
der Straße,
e, Neuenweg,
dmanntstraße.

straße, gr. u.
aße, Peters-
e.

5.
iams-Amtes,
on 9-1 Uhr
Termine zur
t regelmäßig
t statt.

vom 5. Mai
beaufsichtigen
vorzubereiten.
unfähig den
astor Kähler.
niffion stehen

gt die Privat-
ie städtischen

egler Schmidt,
Hohenstein.
t werden; sie
eht noch.

sthestraße 24
h. Bischer,

2. M. jährlich,
e 4, 5. und
jährlich, für
6. Vorläufig
sein.

J. G. Heins;
und Trauau.

A. Schmidt;
Zachariae,
ell:
r, für Aus-

nd Willhöft;

hrer: J. F.
en: Fr. F.
D. Schweint.
ksamkeit am

r. Kammer-
v. Bord.
Grosdmühl;
ren: Frau

Frau Hinrichs, Frau Pastor Kähler, Frau Propst Reichen, Frau Nachwig,
Frau u. Fr. Koll, Frau Kadeless, Frau Kammerrath Schloßfeld, Frau
Lundius, Frau Wegener.

Privatschulen bestehen in Ottenen nicht mehr. Die früheren Privat-
schulen sind von der Stadt übernommen und in eine Mittelschule umge-
wandelt worden.

Eine Privat-Partei (Kindergarten) hat am 1. October 1880
Frau Bornemann, Sophienstraße 15, errichtet.

Mittheilungen über das Kirchwesen sind Seite 205 und 225 gegeben,
weil die Ottenener Kirche, zufolge eines Königl. Rescripts vom 13. August

1751, für die zweite Stadt- und Pfarrkirche Altona's erklärt wurde und
noch für einen Stadtheil als solche dient.

Kaiserl. Post- und Telegraphen-Amt, Papenstraße 15. Vorsteher:
Postdirector Jürgens; Postretaire: Jörnig, Groth, Heile; Postprakti-
kant: Klippbahn; Postassistenten: Meyer, Pohnhorst, Rump; Postgehülfe:
Spengler; Postkassener im innern Dienst: Dietel, Herbst; Briefträger: Sals,
Bohlen, Meier, Siegmund; Postkassener: Steffen, Padetbeller; Stadt-
postboten: Walter, Postgeleiter, Wahrs, Padetbeller. Posthilfsboten:
Dankert, Schult, Clausen, Thomas, Grönmold, Lüneburg, Jöhnen, Scholz;
Landbriefträger: Wellmann; Posthalter: Diers. — Amtliche Verkaufsstellen
für Postwertzeichen: Bahnenfeldstraße 102, beim Spritzenplatz, Flott-
bekerstraße 11, gr. Reinfstraße 67, Petersstraße 27, Ecke der gr. Raben-
straße und Neumühlen, Mühlenbamm 22.

Alphabetisches Verzeichniß der Einwohner.

- Abel, B. H.**, Arbeitsmann, gr. Rabenst. 60, I.
— J. H. Wm., Handarb., Bahnenfeldst. 86, H. 10. S.
Abraham & Müller, Lager roher Tabake, Papenst. 5, H. 3, Hamburg Deichst. 16.
Adolf, Chr., Buch- und Steindruckerei, Verlag der Ottenener Nachrichten, Knechtst. 6, P.
— Dr. Schirmach, u. Kunstschneider, Petersst. 19, P.
A. D. Ahlers, Cigarrenlager, Sophienst. 25, Inh.: Andr. David Ahlers zu Hamburg.
Ahlers, J. G. Wm., Arbeitsfr., H. Brunnenst. 10, H. 1.
Albrberg, J. H. C., Vater am Bahnhof, Hohenst. 478, III.
Albrens, G. Wm., privat., Mühlenbamm 21, I.
— G. F., Cigarrenarb., Lagerst. 7, II.
— D. G. C., Schaffner, Papenst. 56, II.
Albrecht, G. Wm., Manufakturhandlung, Fabrik, Lager für Export: Lobujst. 33, P.
— G. F., Zimmerl., H. Rabenst. 4.
— G. F., Steinbohlenhandlung, Boldersst. 16, P. Wohn. I.
— G. W., Schloßmeister, Sophienst. 17, D.
— J. Hohenst. 32, P.
— J. G. C., Glaschleifer, Hohenst. 26, II.
— M. H., Arbeitsmann, Boldersst. 7, I.
Albers, J. H. Wm., Fabrikarbeiter, am Felde 53, II.
Albert, J., Arbeitsmann, Bismarckst. 11, D.
— J. H., Bureau-Geh., Bahnenfeldst. 109, II.
Albricht, G. H., Höferei, gr. Brunnenst. 166.
— J. H., Vater am Bahnhof, Papenst. 2, II.
Alex, J. H., Cigarrensortierer, H. Reinfst. 29, I.
Alberding, W. Wm., Arbeitsfr., H. Reinfst. 25, H. 3.
Alpen, J. J. C., Brotträger, 2. Bornst. 19.
Alpers, J. H. A., Arbeitsmann, Hohenst. 208, Hinterst.
Altenbernd, G. A., Cigarrenarb., gr. Brunnenst. 148, II.
Amstund, Heinr., Kaufmann, (Sommerwohnung) Flottbeker Gasse 5, S.
Antsfeld, H., Fettwaarenhdlg., Lobujst. 53, K.
Anders, G., Erlengießer, Bahnenfeldst. 208, K.
— G. P., Grenzauflieger, Lobujst. 5, H. 2, I.
Andersen, A., Schaffner, Petersst. 10, II.
— A. W., Weinlager, gr. Brunnenst. 153, K., Hamburg, Zeughausmarkt 1.
— G. Wm., Arbeitsfr., H. Brunnenst. 6.
Andrejau, A. G. Wm., Arbeitsfr., Sophienst. 34, I.
— G. C., Rüpergelle, Hörmannst. 12, II.
— J. F., Arbeitsmann, gr. Carlst. 71, K.
— J. F., Arbeitsmann, gr. Brunnenst. 133.
— A. Heizer, Bahnenfeldst. 120, II.
— A. Taback, u. Cigarrenhandlg., gr. Reinfst. 126.
— T. Grünwaarenhandlung, Kirchentwiete 8.
Anthony, B., Staudinger Nachf., Destillation Weinhandlg. u. Gastwirtschaft, unentgeltl. Nachschlagebureau z. Verm. v. Wohn., Bahnenfeldst. 110.
Antonius, A. J., Seemann, am Felde 122, I.
— J. G., Zimmermann, am Felde 120.
— M., Holzhandlung, Bismarckst. 11, S., Wohn.: am Felde 124, H. 4.
Appelborn, J. P., Zimmergehilfe, Bahnenfeldst. Steinbamm 18, I.
v. Appen, G. F., Schneidergehilfe, Hohenst. 31.
— Herrn. Maschinenbau-Anstalt, Lobujst. 75, P.
— G., Schiffscapitän, Flottb. Gasse, Teufelsbrücke.
— G. J., Particulier, Lobujst. 75, P.
v. Appen, J., „v. Appens Salon“, vorm. Carlstraße, Restauration u. Gastwirtschaft, am Felde 5.
— J. H., Arbeitsmann, Hohenst. 75, P.
— L., Schiffszimmerm., Pflug 15.
Armbrüdt, L., Seemann, gr. Carlst. 50, I.
Arndt, G. F., Arbeitsmann, Bahnenfeldst. 286, H. 25.
— W. H., Blumenfabrik, Kirchentwiete 30.
Arneemann, Otto, Agentur- u. Commissionsgesch., Carl-Engelst. 20, I.
Arnon, A., Cigarrenlager, Bahnenfeldst. 65, I., Hamburg: Holstenwall 1, III.
Arp, J. J. C., Instrumentenm., am Felde 106, H. 1.
Arrange, G., Hausknecht, am Felde 2, K.
Asmussen, A., Gastwirtschaft, Bahnenfeldst. 249.
v. Aspern, J. A. G., Geigeb., Wägherinnen, am Felde 2.
G. Atmer, W., Wägh., Wring- und Mangelmaschinenfabrik, Lagerst. 11b, P., Hamburg neue Grönm.-gerst. 2, Inh.: Gust. Atmer zu Hamburg.
v. Aulis, J. H. Wm., Maschinenmacherin, Eulenst. 61, I.
Baach, A. & G., Nebow, Flottb. u. Pantoffelfabrik, Bahnenfeldst. 137, Haus 12.
— A. H., in dorch. Firma, Bahnenfeldst. 133a, P.
Baader, H. Wm., Arbeitsfr., Hohenst. 48, H. 5.
— J. H., Arbeitsmann, Bahnenfeldst. 86, H. 6.
Baahrs, G. C., Zugführer, gr. Rabenst. 22.
Baahs, G. H., Vater, Bahnenfeldst. 152.
— G. H. M., Arbeitsmann, Hohenst. 20, II.
— W., Bahnarbeiter, Bahnenfeldst. 329, H. 3, I.
— W., Kaufmann (Sommerwohnung), Neumühlen 94.
Bahler, G., Tischlergehilfe, gr. Carlst. 97, H. 6.
Bahr, W., Wägh., Flottb. 1. Bornst. 84, I.
Bähr, Hans, Voth, Neumühlen 70.
— G. W., Voth, Neumühlen 30, I.
— P. Wm., privat., Neumühlen 70.
Bänder, V. J., Strohhutpreller, gr. Carlst. 105.
Bahnhof, Güter, Rainweg 18, S.
Bahnen, G. L., Arbeitsmann, gr. Brunnenst. 144, I.
— A. H., Schuhmacher, Bahnenfeldst. 247, I.
Bahr & Gerkens, Goldschmiedfabrik, St. Gto. Vereinsbank, Altona, Filiale, Marktplat 10, Inh.: Joseph. Ludw. Bahr.
Bahr, J. L., in dorch. Firma, Marktplat 10, Wohn.: Altona, Palmallee 48.
Bahrs, G. W., Lobujst. 45.
— J. H. C., Schiffszimmermann, Holstenwiete 16.
— A., Briefträger, gr. Brunnenst. 117, II.
Baier, J., Cigarrenarbeiter, Bahnenfeldst. 253, I.
Bahndorf, G. H., Fabrikarbeiter, gr. Reinfst. 32, H. 7.
Balzer, J. W. C., Arbeitsmann, 1. Bornst. 11, H. 4.
Bandmann, B. Fr., gr. Rabenst. 15, I.
Bandow, G. H. F., Arbeitsmann, Boldersst. 23, H. 3, I.
Bargheis, J., Weichenwärter, Rainweg 147, H. 14.
Barter, J., Wm., privat., Neumühlen 88.
Barmbrod, J. J. J., Glaschleifer, Bahnenfeld, Steinb. 40.
— J. H. J., Arbeitsmann, Bahnenfeld, Steinb. 40.
— P., Glaschleifer, Kurzeit. 20, II.
Barfels, G. L., Cigarrenarbeiter, H. Reinfst. 1, I.
— J. H. Wm., Hohenst. 77.
— G. H. J., Arbeitsmann, gr. Carlst. 97, H. 4, I.
— Jacob, Schreiber, Lobujst. 37, II.
Barth, J. G., Schneidermeister, Rotheit. 85.
— C. L., Conditorgehilfe, Sophienst. 17, II.
Barthel, G., Steinhauer, Kunst u. Lager v. Granit: Odelst. Sandst. u. Marmergeschliff, Hohenst. 12, I.
Bartram, J. H. J., Cigarrenarbeiter, Boldersst. 2, I.
Barth, W. M., Cigarrenfabrikant, Hörmannst. 1.
N. Bass & Pape, Cordhuf- u. Pantoffelfabrik, Lager sämtl. Schuhmacher-Artikel, Papenst. 5, H. 1, Inh.: Nathan Bass u. Carl Heinrich Cerehard Fritz Pape, beide zu Hamburg.
Bassen, G., Arbeitsmann, gr. Reinfst. 112, H. 1, P.
Battel, W., Arbeitsmann, Boldersst. 19, I.
Bauch, T., Briefträger, gr. Carlst. 99, III.
Bauer, A. H. A., Arbeitsmann, Bahnenfeldst. 70, H. 4.
— G. A. C. Wm., Handarbeiter, Bahnenfeldst. 18.
— G. Wm., Brotträger, holl. Reiche 69, H. 3.
— J. G., Schriftfeger, gr. Brunnenst. 67.
— J. H. G., Grenzauflieger, Flottb. Gasse, Teufelsbr. 2, I. W., Arbeitsmann, Hörmannst. 4.
— M., Bodenmeister, Eulenst. 69.
Baumann, G., Cigarrenarb., gr. Reinfst. 25, II.
— G. A., Hornet, 2. Bornst. 25, III.
— G. A., Cigarrenarbeiter, 2. Bornst. 48, I.
Baumhach, F., Arbeitsmann, Rotheit. 119, H. 5.
Baumert, J. H., Cigarrenarb., Donnerst. 13, III.
Baumgart, Otto, Manufacturwaaren en gros, Bahnenfeldst. 32, I.
Baumhauer, G. H. F., Schuhmacher, Flottb. 32.
— G. H., Schuhmacher, holl. Reiche 39.
Baurmeister, G., privat., Kirchentwiete 44, I.
Bausian, A. G. C., Wm., Zimmerl., gr. Carlst. 57, II.
Braubler, R., Schreiber, Mühlenbamm 11, P.
v. Bremer, J., Hauptmann, Neumühlen 84b.
Bred, A. M. B. Wm., Handarbeiter, H. Reinfst. 29, K.
Beder, G., Frau Zollassistent, am Felde 86, I.
— D. Wm., privat., gr. Brunnenst. 117, H. 6.
— G. L. C., Cigarrenarbeiter, Hohenst. 39, II.
— G. J. C., Cigarrenarb., 1. Bornst. 7.
— J. H., Höferei, Donnerst. 19.
— J. A., Gastwirtschaft, Eulenst. 38.
— J. J. C., Bad- und Cigarrenfabrik, Flottb. schneider, gr. Brunnenst. 117, P.
— Rud., Eisenbahnbeamter, Hohenst. 45, I.
— W. L., Arbeitsmann, Bahnenfeldst. 331, II.
Bedmann, G., Glaser, am Felde 96.
— J., Aufseher, Bahnenfeldst. 310, H. 22.
— W. Seemann, Bahnenfeldst. Kirchenweg 42.
— W. F., Kangleidner, am Felde 96.
Beer, Adelf., Kaufmann, Sommerw. Othmarschen.
— G., Cigarrenarbeiter, Bismarckst. 11, I.
Behm, J. H. C., Ringgießer, Kurzeit. 8.
— J. G. H., Zugführer, Rainweg 169, H. 22.
Behn, D. R., Korn-Dampf- u. Windmühlensieger, Mehl- und Getreidehandlung en gros et en detail, b. d. Rolandsmühle 3.
— G. Fr., Musiklehrer, Bahnenfeldst. 54, I.
— F. M., Fabrikarbeiter, gr. Carlst. 25, I.
— G., Arbeitsmann, Bahnenfeldst. 286, H. 26.
— J. H., Cigarrenarbeiter, Bahnenfeldst. 273.
— J. H., Arbeitsmann, Bahnenfeldst. Kirchenweg 42.
— J. J. C., Schiffszimmermann, Bahnenfeldst. 237, I.
— Otto, Müller, bei der Mühlenstraße 3.
— B. jr. Wm., Gastwirtschaft, bei der Kirche 3.
— B. Wm., bei der Kirche 5, S.
— B. G. H., Arbeitsmann, Hohenst. 20, II.